

EP

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/70/12
10 June 2013

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع السابع
بانكوك، 1-5 يوليه/تموز 2013

التقرير المرحلي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي (اليونديبي) حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2012

تشتمل هذه الوثيقة على ما يلي:

- تعليقات أمانة الصندوق وتوصياتها
- التقرير المرحلي لليونديبي للعام 2012 (يناير/كانون الثاني - ديسمبر/كانون الأول 2012)

تعليقات أمانة الصندوق

مقدمة

1 تعرض هذه الوثيقة تعليقات أمانة الصندوق وتوصياتها بشأن التقرير المرحلي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي (اليونديبي) ويشمل الأنشطة حتى 31 ديسمبر 2012. وقد أرفق التقرير المرحلي بهذه الوثيقة. وقد أدرجت البيانات في قاعدة البيانات المجمع للقرارات المرحلية والاطلاع عليها متاح عند الطلب.

لمحة سريعة عن المسائل

- تمت الموافقة على 244.1 مليون دولار أمريكي لاتفاقات متعددة السنوات ينفذها اليونديبي وبلغ الرصيد المتبقي 63.2 مليون دولار أمريكي في 31 ديسمبر/كانون أول 2012.
- وتمت الموافقة على 33.9 مليون دولار أمريكي لأنشطة ينفذها اليونديبي في عام 2012 في حين بلغت التكاليف الإدارية 4.5 ملايين دولار أمريكي (13.3 في المائة من المشاريع المعتمدة).
- هناك 108 اتفاقات متعددة السنوات قيد التنفيذ؛ وتم صرف أقل من 10 في المائة من الأموال المعتمدة لـ 22 اتفاقا متعدد السنوات (صدرت الموافقة عليها منذ أكثر من عام).
- يصنف مشروعان ضمن المشاريع التي تعاني من حالات تأخير في التنفيذ وتخضع لإجراءات إلغاء المشروعات.
- تعاني عدة مشاريع من معدلات الصرف المنخفضة للمبالغ المعتمدة و/ أو بطء تنفيذ الأنشطة.
- يلزم التوقيع على وثائق المشروعات لأنشطة خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

حالة التنفيذ

2 خلال الفترة المشمولة بالتقرير (يناير/كانون الثاني - ديسمبر/كانون الأول 2012)، وافقت اللجنة التنفيذية على 15 مشروعا استثماريا في عام 2012 للتنفيذ بواسطة اليونديبي، تبلغ قيمتها حوالي 29.6 مليون دولار أمريكي، وينبغي أن تؤدي إلى إزالة 333.3 طنا من قدرات استنفاد الأوزون.

3 وفي عام 2012، أكمل اليونديبي 18 مشروعا استثماريا. وإجمالا، تم الانتهاء من 92 في المائة (1048 1 مشروعا) من المشاريع الاستثمارية البالغ عددها 135 1 مشروعا المعتمدة لتنفيذها بحلول نهاية عام 2012. وأزال اليونديبي نسبة 99 في المائة (65 792 طنا من قدرات استنفاد الأوزون) من المواد المستنفدة للأوزون المقرر إزالتها من خلال محفظته من المشاريع المعتمدة (66 674 طنا من قدرات استنفاد الأوزون)، وبحلول نهاية عام 2012 كان قد صرف نسبة 88 في المائة (547.1 مليون دولار أمريكي) من الموارد المعتمدة له (623.4 مليون دولار أمريكي) من قبل اللجنة التنفيذية، باستثناء تكاليف دعم الوكالة.

4 وقد أنجز اليونديبي مشروعا تدليليا واحدا، ومشروعا واحدا للمساعدة التقنية وأنشطة إعداد 28 مشروعا خلال عام 2012. كما جددت الوكالة أحد عشر مشروعا للتعزيز المؤسسي في عام 2012. ويعكف اليونديبي حاليا على تنفيذ 108 اتفاقات متعددة السنوات قائمة على الأداء تمت الموافقة لها على مبلغ 244.1 مليون دولار أمريكي حتى نهاية عام 2012.

5 وبلغت القيمة الإجمالية لجميع المشاريع الموافق عليها في عام 2012 لليونديبي 33.9 مليون دولار أمريكي بالإضافة إلى التكاليف الإدارية التي تبلغ 4.5 مليون دولار أمريكي (2.5 مليون دولار أمريكي على شكل رسوم الوكالة و 2 مليون دولار أمريكي تكاليف الوحدة الأساسية).

التقدم المحرز خلال عام 2012 على المستوى القطري

6 ويقدم المرفق الأول تقييما، حسب البلد، لأنشطة اليونديبي في العام 2012. وكانت لليونديبي مدفوعات مقررة في 78 بلدا أو منطقة، وحقق معدل صرف يتجاوز 85 في المائة من المخطط له في 24 بلدا. واستنادا إلى مواعيد الإنجاز المقررة المنقحة المقدمة من اليونديبي وفقا للمقرر 38/53 والنتائج الواردة في التقرير المرحلي لعام 2012، أكمل اليونديبي 79 في المائة من المشاريع التي خطط للانتهاء منها في عام 2012، ووفى بنسبة 100 في المائة من كمية الإزالة المستهدفة.

الاتفاقات متعددة السنوات القائمة على الأداء

7 وأدرج اليونديبي في تقريره المرحلي معلومات عن 108 اتفاقات متعددة السنوات يجري تنفيذها. وتتمثل المصادر الرئيسية للمعلومات عن التقدم المحرز في هذه الأنشطة في برامج العمل السنوية والتقارير المرحلية المرتبطة بها. وتوفر التقارير المرحلية السنوية معلومات عن المنصرف وعن حالة التوقيع على اتفاقات المنح.

المدفوعات للاتفاقات متعددة السنوات

8 هناك 122 شريحة من 108 اتفاقات متعددة السنوات قيد تنفيذ اليونديبي وبها أرصدة متبقية سيجري صرفها. وهذه الاتفاقات مبينة في الجدول 1.

الجدول 1

الاتفاقات متعددة السنوات

الاتفاق	التمويل المعتمد مضافا التسويات (دولار أمريكي)	المبالغ المنصرفة إليه (دولار أمريكي)	الرصيد (دولار أمريكي)	مبالغ ملتزم بها (دولار أمريكي)	تقديرات الصرف لعام 2013 (دولار أمريكي)	الفرق الذي يتعين صرفه بعد 2013 (دولار أمريكي)	تاريخ الانتهاء	التاريخ المقرر للإنجاز
أنغولا إخطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية الأرجنتين بروميد الميثيل	86,222	3,840	82,382	0	32,953	49,429	نوفمبر-17	
أرمينيا إخطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية البحرين إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	3,587,927	98,791	464,047	0	168,932	295,115	يونيه-09	
بنغلاديش إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بنغلاديش المواد المستنفدة للأوزون	312,500	305,654	6,846	0	5,477	1,369	ديسمبر-12	
بنغلاديش إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بلير إخطة إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	1,201,074	600,055	601,019	0	185,806	415,213	ديسمبر-20	
بلير إخطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بوتان إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	879,750	874,862	4,888	0	3,910	978	ديسمبر-12	
بوليفيا (دولة متعددة القوميات) المواد المستنفدة للأوزون البرازيل إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	194,000	193,980	20	0	16	4	أغسطس-10	
بروني دار السلام إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كمبوديا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	60,000	0	60,000	0	24,000	36,000	ديسمبر-20	
بروني دار السلام إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كمبوديا إخطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	70,000	0	70,000	0	21,000	49,000	ديسمبر-27	
تشاد إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية شيلي إخطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	378,000	372,848	5,152	0	4,121	1,030	أكتوبر-12	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية تكيف الهواء الصناعي، التجارية	22,816,400	21,846,443	969,957	0	290,987	678,970	سبتمبر-13	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية - التنسيق الوطني	7,856,257	24,629	7,831,628	0	3,132,651	4,698,977	يوليه-17	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	52,800	0	52,800	0	21,120	31,680	أبريل-22	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	278,226	278,226	0	0	0	0	ديسمبر-10	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	200,000	100,000	100,000	100,000	40,000	60,000	ديسمبر-20	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	174,000	163,018	10,982	0	8,786	2,196	ديسمبر-10	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	465,566	2,893	462,673	0	185,069	277,604	يناير-17	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	32,280,000	25,380,000	6,900,000	0	2,760,000	4,140,000	يوليه-17	
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	360,000	120,000	240,000	0	72,000	168,000	يوليه-13	

الاتفاق	التمويل مضافا التسويات (دولار أمريكي)	المعتمد إليه (دولار أمريكي)	المبالغ المنصرفة (دولار أمريكي)	الرصيد (دولار أمريكي)	مبالغ ملتزم بها (دولار أمريكي)	تقديرات الصرف لعام 2013 (دولار أمريكي)	الفرق الذي يتعين صرفه بعد 2013 (دولار أمريكي)	تاريخ الانتهاء	المقرر للايجاز	التاريخ
الصين إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية - المذيبات الصين مذيبات	2,500,000	1,250,000	1,250,000	0	0	500,000	750,000	ديسمبر -12	نوفمبر -17	
كولومبيا إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كولومبيا المواد المستنفدة للأوزون	6,571,483	5,557,633	5,557,633	1,013,850	75,858	390,504	623,346	ديسمبر -11	ديسمبر -15	
جزر القمر إزالة المواد الكوروفلوروكربونية كوستاريكا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	74,280	74,280	74,280	0	0	0	0	ديسمبر -10	ديسمبر -10	
كوستاريكا إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كوستاريكا بروميد الميثيل	565,000	545,500	545,500	19,500	0	15,600	3,900	ديسمبر -11	ديسمبر -11	
كوستاريكا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية كوستاريكا بروميد الميثيل	761,523	318,751	318,751	442,772	0	149,117	293,655	يوليه -22	يونيه -14	
كوبا إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كوبا إزالة المواد المستنفدة للأوزون	1,287,527	0	1,287,527	1,287,527	0	515,011	772,516	نوفمبر -17	مارس -13	
جمهورية الكونغو الديمقراطية إزالة المواد الكوروفلوروكربونية جمهورية الكونغو الديمقراطية إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	337,500	329,184	329,184	8,316	0	0	8,316	ديسمبر -11	ديسمبر -17	
جيبوتي إزالة المواد الكوروفلوروكربونية دومينيكا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	147,000	144,849	144,849	2,151	0	1,721	430	ديسمبر -09	يوليه -13	
الجمهورية الدومينيكية إزالة المواد الكوروفلوروكربونية الجمهورية الدومينيكية إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	1,711,600	1,653,308	1,653,308	58,292	50,134	46,634	11,658	مايو -12	نوفمبر -17	
مصر إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية السلفادور إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	5,479,000	464,043	464,043	5,014,957	0	1,904,487	3,110,470	نوفمبر -17	يونيه -11	
السلفادور إزالة المواد الكوروفلوروكربونية السلفادور إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	515,000	514,995	514,995	5	0	4	1	يونيه -11	نوفمبر -22	
فiji إزالة المواد الكوروفلوروكربونية الغابون إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	71,800	18,525	18,525	53,275	0	21,310	31,965	نوفمبر -22	ديسمبر -09	
غامبيا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية جورجيا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	126,999	126,999	126,999	0	0	0	0	ديسمبر -10	ديسمبر -09	
جورجيا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية غانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	324,918	324,918	324,918	0	0	0	0	ديسمبر -09	ديسمبر -20	
غانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية غانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	344,894	344,894	344,894	0	0	0	0	نوفمبر -09	ديسمبر -20	
غانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية غرينادا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	400,000	199,836	199,836	200,164	0	80,132	120,033	ديسمبر -20	نوفمبر -11	
غواتيمالا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية غيانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	249,000	155,184	155,184	93,816	0	28,145	65,671	أغسطس -13	نوفمبر -11	
غيانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية غيانا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	215,000	214,524	214,524	476	0	0	476	نوفمبر -11	يناير -17	
هايتي إزالة المواد الكوروفلوروكربونية الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - رغو	150,000	0	1,782	150,000	0	60,000	90,000	ديسمبر -06	يناير -13	
الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - رغو الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - تصنيع التبريد	4,750,000	4,750,000	4,750,000	0	0	0	0	ديسمبر -06	ديسمبر -06	
الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - تصنيع التبريد الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - خدمة التبريد	2,726,536	2,726,536	2,726,536	0	0	0	0	ديسمبر -06	أغسطس -10	
الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية - خدمة التبريد الهند إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	2,102,368	1,852,022	1,852,022	250,346	0	58,674	191,672	أغسطس -10	أبريل -17	
اندونيسيا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - إيروسول	10,000,000	0	10,000,000	10,000,000	0	4,000,000	6,000,000	أبريل -17	يوليه -20	
اندونيسيا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - تبريد التصنيع	4,052,800	3,156	4,052,800	4,049,644	0	1,214,893	2,834,751	يوليه -20	يونيه -06	
اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - إيروسول اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - تبريد التصنيع	181,887	181,887	181,887	0	0	0	0	يونيه -06	أغسطس -10	
اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - تبريد التصنيع اندونيسيا إزالة المواد المستنفدة للأوزون - خدمة التبريد	6,398,000	6,391,360	6,391,360	6,640	0	5,312	1,328	أغسطس -10	ديسمبر -11	
إيران (جمهورية الإسلامية) إزالة المواد الكوروفلوروكربونية إيران (جمهورية الإسلامية) إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	4,912,300	4,903,252	4,903,252	9,048	0	7,239	1,810	ديسمبر -11	ديسمبر -07	
إيران (جمهورية الإسلامية) إزالة المواد الكوروفلوروكربونية إيران (جمهورية الإسلامية) إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	756,547	756,547	756,547	0	0	0	0	ديسمبر -07	ديسمبر -17	
جامايكا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية كينيا بروميد الميثيل	237,450	4,911	4,911	232,539	0	93,016	139,523	ديسمبر -09	يوليه -22	
كينيا بروميد الميثيل قيرغيزستان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	504,124	504,124	504,124	0	0	0	0	ديسمبر -09	ديسمبر -10	
قيرغيزستان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية قيرغيزستان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	317,000	317,000	317,000	0	0	0	0	ديسمبر -10	ديسمبر -15	
قيرغيزستان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية لبنان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	47,520	19,981	19,981	27,539	0	11,015	16,523	ديسمبر -15	أغسطس -10	
لبنان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية لبنان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	2,091,020	2,091,020	2,091,020	0	0	0	0	أغسطس -10	يوليه -19	
لبنان إزالة المواد الكوروفلوروكربونية لبنان بروميد الميثيل	1,500,000	889,076	889,076	610,924	0	183,277	427,647	يوليه -19	ديسمبر -09	
لبنان بروميد الميثيل ليبيريا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	2,566,717	2,566,717	2,566,717	0	0	0	0	ديسمبر -09	ديسمبر -09	
ليبيريا إزالة المواد الكوروفلوروكربونية	130,563	130,563	130,563	0	0	0	0	ديسمبر -09		

الاتفاق	التمويل مضافا التسويات (دولار أمريكي)	المعتمد إليه (دولار أمريكي)	المبالغ المنصرفة (دولار أمريكي)	الرصيد (دولار أمريكي)	مبالغ ملتزم بها (دولار أمريكي)	تقديرات الصرف لعام 2013 (دولار أمريكي)	الفرق الذي يتعين صرفه بعد 2013 (دولار أمريكي)	تاريخ الانتهاء للإيجاز	المقرر
ملوي إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	173,000	171,755	1,245	0	0	1,245	0	ديسمبر -11	
ملوي بروميد الميثيل	2,988,303	2,988,303	0	0	0	0	0	ديسمبر -06	
ماليزيا إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	5,000,000	479,525	4,520,475	0	0	1,808,190	2,712,285	نوفمبر -17	
مديف إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	85,000	85,000	0	0	0	0	0	ديسمبر -13	
مديف خطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	400,000	0	400,000	0	0	160,000	240,000	ديسمبر -14	
مالي إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	322,000	319,198	2,802	0	0	2,242	560	ديسمبر -10	
مالي إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	160,000	126,746	33,254	640	0	9,976	23,278	ديسمبر -22	
موريتانيا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	135,034	135,034	0	0	0	0	0	ديسمبر -10	
المكسيك خطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	8,731,513	827,132	7,904,381	0	0	2,979,159	4,925,222	يوليه -20	
موزامبيق إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	117,500	116,371	1,129	0	0	0	1,129	ديسمبر -11	
نيجال إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	99,914	99,914	0	0	0	0	0	يونيه -13	
نيجال إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	42,000	0	42,000	0	0	16,800	25,200	أبريل -22	
نيكاراغوا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	319,958	319,958	0	0	0	0	0	نوفمبر -10	
نيجيريا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	12,193,400	12,175,141	18,259	0	0	14,607	3,652	ديسمبر -12	
نيجيريا خطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	1,692,118	965,225	726,893	15,720	0	218,068	508,825	ديسمبر -16	
بنما إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	942,713	942,713	0	0	0	0	0	ديسمبر -10	
بنما إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	132,773	731	132,042	0	0	52,817	79,225	نوفمبر -17	
باراغواي إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	371,000	365,690	5,310	0	0	4,248	1,062	ديسمبر -12	
باراغواي إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	168,500	36,003	132,497	0	0	52,999	79,498	يناير -22	
بيرو إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	108,000	0	108,000	0	0	43,200	64,800	ديسمبر -17	
جمهورية مولدوفا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	304,841	304,841	0	0	0	0	0	ديسمبر -10	
جمهورية مولدوفا إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	79,200	14,616	64,584	22,600	0	25,834	38,750	ديسمبر -15	
رواندا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	168,000	156,586	11,414	0	0	9,131	2,283	ديسمبر -12	
سانت كيتس ونيفس إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	105,000	50,000	55,000	0	0	22,000	33,000	يناير -14	
سانت كيتس ونيفس إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	40,000	0	40,000	0	0	16,000	24,000	يوليه -22	
سانت فنسنت وجزر غرينادين إزالة المواد المستنفدة للأوزون	128,000	127,827	173	0	0	139	35	مايو -12	
ساموا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	75,000	43,950	31,050	0	0	9,840	21,210	سبتمبر -13	
سيراليون إزالة المواد المستنفدة للأوزون	60,000	54,715	5,285	0	0	4,228	1,057	ديسمبر -11	
سري لانكا خطة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	180,000	40,169	139,831	0	0	55,932	83,898	ديسمبر -22	
سورينام إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	125,000	124,998	2	0	0	2	0	ديسمبر -11	
سوازيلند إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	121,500	113,799	7,701	0	0	6,161	1,540	ديسمبر -10	
سوازيلند إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	667,948	581,643	86,305	0	0	25,892	60,414	ديسمبر -14	
تيمور - ليشتي إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	96,120	30,000	66,120	51,120	0	19,836	46,284	ديسمبر -17	
توغو إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	157,000	156,134	866	0	0	693	173	ديسمبر -10	
ترينيداد وتوباغو إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	460,000	451,587	8,413	0	0	6,731	1,683	ديسمبر -08	
ترينيداد وتوباغو إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	559,900	912	558,988	0	0	223,595	335,393	يوليه -22	
جمهورية تنزانيا المتحدة إزالة المواد المستنفدة للأوزون	276,000	153,092	122,908	0	0	36,872	86,035	ديسمبر -13	
أوروغواي إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	333,000	289,575	43,425	0	0	13,028	30,398	مايو -13	
أوروغواي إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	200,000	25,774	174,226	18,287	0	69,690	104,536	نوفمبر -17	
زامبيا إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية	109,000	78,510	30,490	0	0	24,392	6,098	ديسمبر -11	
المجموع	244,065,069	180,891,113	63,173,956	429,584	0	24,186,108	38,987,848		

ملاحظة: البنود التي بالبنط الثقيل هي للمشاريع المعتمدة منذ أكثر من سنة واحدة وتقل نسبة المنصرف فيها عن 10 في المائة. أما البنود التي بالخط المائل فهي للمشاريع المعتمدة منذ أقل من سنة واحدة ونسبة المنصرف فيها أقل من 10 في المائة. والبنود التي بالبنط المائل الثقيل هي لمشاريع الأنشطة المواد الكلوروفلوروكربونية التي لا تزال توجد لها أرصدة كبيرة.

9 من أصل 244 065 069 دولارا أمريكيا هي قيمة الأموال المعتمدة لشرائح الاتفاقات متعددة السنوات، صرف اليونديبي مبلغ 180 891 113 دولارا أمريكيا (74 في المائة) ويتبقى رصيد قدره 63 173 956 دولارا أمريكيا. ومن المتوقع أن يتم صرف 24 186 108 دولارات أمريكية (38 في المائة) من هذا المبلغ في عام 2013.

10 قد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تشير إلى أنه لا تزال توجد أرصدة كبيرة لمشروع واحد لأنشطة المواد الكلوروفلوروكربونية، كما هو مبين بالبنط الثقيل المائل في الجدول 1.

الاتفاقات متعددة السنوات فيما عدا خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

11 باستثناء خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، أنجز اليونديبي 51 اتفاقا متعدد السنوات حتى ديسمبر/كانون الأول 2012. وقد تم تمديد تاريخ الانتهاء المقرر لإزالة المواد الكلوروفلوروكربونية أو غيرها من المواد المستنفدة للأوزون في حالة تسعة اتفاقات متعددة السنوات لعام 2013 وفي حالة اتفاقين حتى العام 2014. وتشمل الاتفاقات المتعددة السنوات الخاصة بالمواد الكلوروفلوروكربونية المعنية البرازيل، وكوبا، ودومينيكا، وغواتيمالا، وملديف، ونيبال، وساموا، وتنزانيا، وأوروغواي من المقرر الانتهاء منها في عام 2013. وتتعلق الاتفاقات المتعددة السنوات الأخرى بمشروع بروميد الميثيل في كوستاريكا وخطة إزالة المواد الكلوروفلوروكربونية في سانت كيتس ونيفس، ومن المقرر الانتهاء منهما في عام 2014. وقد فسر تعديل تاريخ الإنجاز المقرر المبلغ به في هذا الاجتماع بعدة أسباب من قبيل عملية التوظيف و/ أو تركيب المعدات، والصعوبة في تحديد موردي المعدات المحتملين، وعدم تلقي عطاءات.

12 كشفت مراجعة جدول الاتفاقات متعددة السنوات أيضا أن اتفاقا واحدا غير متعلق بالمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، وهو خطة إدارة الإزالة النهائية في هايتي (HAI/PHA/58/INV/14) موافق عليه منذ أكثر من عام، أفاد بمعدل صرف تقل نسبته عن 10 في المائة من الأموال المعتمدة. ونجم ببطء التنفيذ/ الصرف المنخفض عن مزيج من عدة أحداث من بينها التغييرات داخل الحكومة ووحدة الأوزون الوطنية، والتغييرات في مكتب اليونديبي في هايتي، والزلازل. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقرير حالة إلى الاجتماع الحادي والسبعين في هذا الصدد لرصد التقدم المحرز في خطة إدارة الإزالة النهائية في هايتي (HAI/PHA/58/INV/14) نظرا لانخفاض قيمة المنصرف من المبالغ المعتمدة.

الاتفاقات المتعددة السنوات الخاصة بالمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

13 يقوم اليونديبي بتنفيذ 79 من أنشطة خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية و 45 اتفاقا في 43 بلدا؛ وقد صدرت الموافقة على أحد هذه الاتفاقات الـ 45 منذ أقل من سنة واحدة. ومن بين هذه المشاريع، لم يتم صرف مبالغ إلا لاتفاقات عددها 34 اتفاقا. وتشمل عشر اتفاقات موافق عليها منذ أكثر من سنة واحدة ولم تسجل لها مبالغ منصرفة خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في بليز، وبوتان، وبروني دار السلام، وكوبا، والسلفادور، وجورجيا، والهند، وملديف، ونيبال، وسانت كيتس ونيفس (انظر البيانات المبينة بالبنط الثقيل في الجدول 1).

14 وتشمل الصعوبات التي تؤخر البدء في المشروعات و/أو تبطئ تنفيذ المشروعات متعددة السنوات الخاصة بخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية ما يلي:

- إعداد خطة العمل والموافقة عليها في بوتان؛
- التحديات المؤسسية داخل وزارة البيئة والموارد الطبيعية، والتوقيع على وثيقة المشروع، وتعيين الموظفين في السلفادور؛
- الإجراءات الداخلية الحكومية في جورجيا؛
- التوقيع على وثيقة المشروع / خطاب الاتفاق في ملديف؛

- عدم التوقيع على وثيقة المشروع / خطاب الاتفاق في بروني دار السلام، وكوبا، ونيبال، وسانت كيتس ونيفس؛
- قلة الاهتمام من جانب الموردين المحتملين في بليز؛
- التوقيع على وثيقة المشروع / خطاب الاتفاق ولكن عدم التوقيع على الاتفاق مع الشركات حتى الآن في الهند.

15 جميع الاتفاقات متعددة السنوات لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية الموافق عليها منذ أكثر من سنة واحدة، والتي لم يتم فيها أي صرف لمبالغ قد تم التوقيع على وثائق مشاريعها / خطابات اتفاقاتها باستثناء بروني دار السلام، وكوبا، ونيبال، وسانت كيتس ونيفس. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين بالنسبة للـ 10 اتفاقات متعددة السنوات لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية الموافق عليها منذ أكثر من سنة واحدة مضت، والتي لم يسجل فيها أي مبالغ منصرفة (انظر الفقرة 13)، وأن ترصد القضايا المتعلقة بالمشتريات في بليز، وتوقيع الاتفاق مع المؤسسات في الهند والتوقيع على وثيقة المشروع / خطاب الاتفاق لأربع من هذه الخطط، وبالتحديد في بروني دار السلام، وكوبا، ونيبال، وسانت كيتس ونيفس. ويوصى أيضا بتقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين بالنسبة للاتفاقات متعددة السنوات الأخرى وعددها 11 اتفاقا لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المعتمدة منذ أكثر من سنة واحدة، وتقل نسبة المبلغ المنصرف فيها عن 10 في المائة، وذلك لرصد التقدم المحرز في تنفيذ المشروعات في أنغولا، والبرازيل، وشيلي، ومصر، وغيانا، وإندونيسيا، وجامايكا، وماليزيا، والمكسيك، وبنما، وترينيداد وتوباغو.

التعزيز المؤسسي، وخطط إدارة غازات التبريد، وتخزين الهالونات، والتدليل، وإعداد المشروعات

16 لا تخضع مشروعات التعزيز المؤسسي، وخطط إدارة غازات التبريد، وتخزين الهالونات، والتدليل، وإعداد المشروعات للمراقبة من خلال التقارير عن تأخير التنفيذ، وبالتالي، لا تخضع لإجراءات إلغاء المشروعات. وقد استعرضت الأمانة المعلومات الواردة في قاعدة بيانات التقارير المرحلية المقدمة من الوكالات لتحديد ما إذا كان يلزم تقديم تقارير حالة إضافية.

التعزيز المؤسسي

17 يقوم اليونديبي بتنفيذ 30 مشروعا للتعزيز المؤسسي في 21 بلدا (الأرجنتين، وبنغلاديش، والبرازيل، وشيلي، والصين، وكولومبيا، وكوستاريكا، وكوبا، وجورجيا، وغانا، والهند، وإندونيسيا، وإيران (جمهورية -- الإسلامية)، ولبنان، وماليزيا، ونيجيريا، وباكستان، وسري لانكا، وترينيداد وتوباغو، وأوروغواي، وفنزويلا (جمهورية -- البوليفارية)). وتوجد عدة مشاريع لليونديبي في أكبر الدول المستهلكة، مثل البرازيل والصين والهند، وماليزيا. وقد أفادت الوكالة بعدم وجود أي مبالغ منصرفة لاثنتين من مشاريع التعزيز المؤسسي التي تم إقرارها قبل الاجتماع السابع والستين للجنة التنفيذية. وهذان المشروعان هما: الهند (IND/SEV/66/INS/444)، وقد تم الآن حل جميع المشاكل الخاصة به، والبرازيل (BRA/SEV/66/INS / 297).

18 وبالنسبة للبرازيل، أشار اليونديبي إلى أنه تم الانتهاء من وثيقة المشروع وهي في طور التوقيع من قبل النظراء على الصعيد الوطني. وأفاد اليونديبي أيضا بأن الالتزامات الناتجة عن عقد تم توقيعه في عام 2012 قد تم التعهد بها ولكن المدفوعات ستظهر في عام 2013. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقرير حالة إضافي إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن مشروع التعزيز المؤسسي في البرازيل (BRA/SEV/66/INS/297) لرصد التوقيع على وثيقة المشروع والتقدم المحرز في التنفيذ.

خطط إدارة غازات التبريد

19 اليونديبي هو الوكالة المنفذة لأربعة أنشطة لخطط إدارة غازات التبريد المعتمدة حتى نهاية عام 2012، بما في ذلك مشروع رصد واحد في بربادوس، وواحد للمساعدة التقنية لقطاعي خدمة التبريد وأجهزة تكييف الهواء المتنقلة في بروني دار السلام، وبرنامج واحد لحوافز التبريد التجاري والصناعي للمستخدم النهائي في سري لانكا، وبرنامج واحد للتوعية والحوافز في ملديف. ومن المقرر الانتهاء من ثلاثة مشاريع وهي: بربادوس وبروني دار السلام وسري لانكا، في عام 2013، ومن المتوقع أن يكتمل في عام 2014 المشروع في ملديف. ولم يكشف استعراض هذه المشاريع عن أي قضايا رئيسية في التنفيذ. ومع ذلك، يجري الإبلاغ عن رصيد تراكمي لمبالغ تقدر بنحو 410 062 دولارا أمريكيا في الاجتماع الحادي والسبعين للجنة التنفيذية.

20 وقد ترغب اللجنة التنفيذية في الإحاطة علما بأن الرصيد الصندوق التراكمي للمبالغ يقدر بـ 410 062 دولارا أمريكيا لأنشطة إدارة غازات التبريد الأربعة الموافق عليها حتى نهاية عام 2012 في بربادوس (BRU/REF/44/TAS/10)، وبروني دار السلام (BAR/REF/43/TAS/12)، وملديف (MDV/REF/38/TAS/05) وسري لانكا (SRL/REF/32/TAS/15)، وأن تطلب تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين من أجل مراقبة رصيد المبالغ لأنشطة إدارة غازات التبريد الأربعة المذكورة.

تخزين الهالونات في بنوكها

21 يقوم اليونديبي بتنفيذ نشاطين في قطاع الهالونات. وفي حالة " تحديث خطة إدارة البنك الوطني للهالونات" في الجمهورية الدومينيكية (DOM/HAL/51/TAS/39)، لم يبلغ عن أي مبالغ منصرفة منذ الموافقة عليه في عام 2007. وأشار اليونديبي إلى أنه تم التعاقد رسميا مع الخبير في نهاية عام 2012، وأنه يدير العمل المتأخر في الجمهورية الدومينيكية. ومن المتوقع أن يكتمل {في شهر يولييه/تموز 2013.

22 وفي شيلي، لم يصرف سوى مبلغ 7 085 دولارا أمريكيا من أصل 60 000 دولار أمريكي موافق عليها للنشاط "إزالة استهلاك الهالونات: برنامج للمساعدة التقنية ومعدات إعادة تدوير الهالونات واستردادها"، (CHI/HAL/51/TAS/164) الذي تمت الموافقة عليه في عام 2007. وأشار اليونديبي إلى أن اختصاصات توظيف الخبير الدولي تم نشرها عدة مرات ولكن كان من الصعب العثور على خبير لديه المهارات المطلوبة. ومع ذلك، فقد جرى اختيار خبير محلي بحلول نهاية عام 2012، ويجري التفاوض بشأن العقد. وسوف يوجه الخبير عملية إنشاء البنوك وتحديد الأنشطة المحتملة الأخرى للانتهاء من المشروع. ومن المتوقع أن يكتمل هذا المشروع بحلول يناير/كانون الثاني 2014.

23 وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن مشروع الهالونات في الجمهورية الدومينيكية (DOM/HAL/51/TAS/39) وفي شيلي (CHI/HAL/51/TAS/164) لرصد التقدم المحرز في تنفيذ المشروعين ومعدلات صرف الأموال المعتمدة.

المشاريع التبدلية للمبردات

24 يقوم اليونديبي بتنفيذ مشروعين للتبريد في البرازيل وكولومبيا. وفي إطار "المشروع التبدلي للإدارة المتكاملة للقطاع الفرعي لمبردات الطرد المركزي، مع التركيز على تطبيق التكنولوجيات المتسمة بالوفر في الطاقة والخالية من المواد الكلوروفلوروكربونية في الاستعاضة عن المبردات المعتمدة على المواد الكلوروفلوروكربونية" في البرازيل (BRA/REF/47/DEM/275)، لم يتم صرف أي مبالغ على الرغم من الموافقة على المشروع في عام 2005. وذكر اليونديبي أنه تم توقيع وثيقة المشروع المتعلقة بالجزء الخاص بالصندوق متعدد الأطراف من هذا المشروع وبدأ العمل في جميع الأنشطة الممولة. ويجري تركيب أجهزة المبردات وتمت الاستعانة بشركة للقيام بقراءات توفير الطاقة بعد بدء تشغيل المبردات. ومن المتوقع الآن أن يتم إنجاز المشروع في عام 2014.

25 وفيما يتعلق بـ"المشروع التديلي لإدارة المتكاملة للقطاع الفرعي لمبردات الطرد المركزي، مع التركيز على تطبيق التكنولوجيات المتسمة بالوفر في الطاقة والخالية من المواد الكلوروفلوروكربونية في الاستعاضة عن المبردات المعتمدة على المواد الكلوروفلوروكربونية" في كولومبيا (COL/REF/47/DEM/65)، لم يتجاوز ما تم صرفه 111 945 دولارا أمريكيا من أصل 1 000 000 دولار أمريكي موافق عليها. وأشار اليونديبي إلى أنه تم توقيع العقد مع الجهة التي ستقوم بمراجعة الحسابات. وأضاف أن الدراسة الاستقصائية بشأن استبدال المبردات تسير كما هو مخطط لها. وأضاف أنه تم التوقيع على عقد تقديم المساعدة المالية والتقنية ويجري تنفيذه. وقد عقدت اجتماعات مع الجهات المعنية لمناقشة البدائل، والمسائل المتعلقة بالتكاليف والتخطيط. ونظمت اجتماعات مع أصحاب المبردات المعتمدة على المواد الكلوروفلوروكربونية المتبقية، ومن المقرر استبدال ما تبقى من هذه المبردات في عام 2013. وسيتم الانتهاء من المشروع بحلول يناير/ كانون الثاني 2014.

26 وقد ترغب اللجنة التنفيذية أن تطلب تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين بشأن مشروع التبريد في البرازيل (BRA/REF/47/DEM/275) وكولومبيا (COL/REF/47/DEM/65) لرصد معدل صرف الأموال الموافق عليها.

المشاريع التديلية للمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

27 يقوم اليونديبي بتنفيذ خمسة مشاريع تديلية للمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في بلدين، وهي "التحقق/ التديل على خيارات منخفضة التكلفة لاستخدام الهيدروكربونات كعامل رغاوي في صناعة رغاوي البولي يوريثان" في مصر (EGY/FOA/58/DEM/100) الموافق عليه في عام 2009، و "المشروع التديلي للتحويل من الهيدروكلوروفلوروكربون -22 إلى تكنولوجيا الهيدروكلوروكربون-32 في تصنيع المبردات/ مضخات الحرارة التجارية التي تعمل بضغط الهواء في شركة البيئة الصناعية تسينغوا تونغ فانغ المحدودة" (CPR/REF/60/DEM / 498)، و "المشروع التديلي للتحويل من تكنولوجيا الهيدروكلوروفلوروكربون -22 إلى تكنولوجيا الأمونيا/ثاني أكسيد الكربون في تصنيع أنظمة التبريد على مرحلتين لتطبيقات لتخزين البارد والتجميد في شركة مجموعة يانتاي مون المحدودة" (CPR/REF/60 / DEM/499) في الصين الموافق عليه في عام 2010، و "المشروع التديلي للتحويل من تكنولوجيا الهيدروكلوروفلوروكربون -22/ الهيدروكلوروفلوروكربون -142 إلى تكنولوجيا فسخ ثاني أكسيد الكربون المشترك مع فورمات الميثيل في تصنيع رغاوي البولسترين المسحوبة بالضغط في شركة فاينينغر (نانجينغ) لتكنولوجيا توفير الطاقة المحدودة" (CPR/FOA/64/DEM/507) و "المشروع التديلي للتحويل من تكنولوجيا الهيدروكلوروفلوروكربون -141 إلى تكنولوجيا الإيسو- بارافين والسيلوكسان لأغراض التنظيف في صناعة الأجهزة الطبية في شركة تشجيانغ كندلي للأجهزة الطبية المحدودة" (CPR/SOL/64/DEM/511) الموافق عليه في عام 2011. ويبين استعراض التقارير المرحلية لعام 2012 أن هذه المشاريع تسير في طريقها ومن المقرر إنجازها جميعا في عام 2013.

المشروع التديلي على تدمير المواد المستنفدة للأوزون

28 يقوم اليونديبي بتنفيذ ثلاثة أنشطة في قطاع تدمير المواد المستنفدة للأوزون في ثلاثة بلدان. وتشمل هذه المشاريع المشروع التديلي التجريبي بشأن إدارة نفايات المواد المستنفدة للأوزون والتخلص منها في كوبا (CUB/DES/62/DEM/46) الذي يجري تقييم عطاءاته وأنجزت فيه الأعمال المدنية في محطة الأسمنت؛ والمشروع التديلي التجريبي بشأن إدارة نفايات المواد المستنفدة للأوزون والتخلص منها في غانا (GHA/DES/63/DEM/33) الذي يجري تنفيذه بالتعاون مع مشروع اليونديبي ومرفق البيئة العالمية ومخططة لمنح الخصم مقابل إعادة التلاجات المستعملة يسير بشكل جيد؛ و "المشروع التديلي لإدارة المواد المستنفدة للأوزون المنتهية وتدميرها" في كولومبيا (COL/DES/66/DEM/82) الذي تم توقيع وثيقة المشروع والتعاقد مع الخبير الدولي بشأنه. ومن المقرر إنجاز الأنشطة في قطاع تدمير المواد المستنفدة للأوزون في كوبا وغانا في عام 2014 وأنشطة كولومبيا في عام 2015.

إعداد مشاريع خطط إدارة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

29 لدى اليونديبي 8 مشاريع يجري العمل فيها لإعداد خطط لإدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في 7 بلدان. وتجدر الإشارة إلى أن جميع البلدان المذكورة في الجدول التالي لديها خطة معتمدة لإدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. ومع ذلك، لم تقدم جميع المشاريع الاستثمارية لهذه البلدان بالاشتراك مع خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بكل منها.

الجدول 2

حالة المشروعات الجاري تنفيذها لإعداد خطط إدارة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية

البلد	رمز المشروع	التمويل الموافق عليه (دولار أمريكي)	المبالغ المنصرفة (دولار أمريكي)	تقديرات المبالغ المنصرفة في السنة الحالية (دولار أمريكي)	تعليقات
بوليفيا (دولة -- متعددة القوميات)	BOL/FOA/57/PRP/34	50,000	15,863	34,137	تم إعداد المشروع ولكن سيتم تقديمه عندما يتم حل قضايا التكنولوجيا للشركات الصغيرة والمتوسطة المحلية.
كوستاريكا	COS/REF/57/PRP/41	60,000	20,500	39,500	سيتم إعداد المشروع الاستثماري بالنسبة للجزء المتبقي من الشركات في قطاع الرغاي في كوستاريكا وعرضه على اللجنة التنفيذية عندما تتوافر البدائل ذات امكانية الاحترار العالمي المنخفضة للشركات الصغيرة والمتوسطة.
كوبا	CUB/FOA/57/PRP/41	50,000	6,861	43,139	قدمت المشاريع الاستثمارية إلى الاجتماع الخامس والستين للجنة التنفيذية وتمت الموافقة عليها.
كوبا	CUB/REF/58/PRP/42	50,000	0	50,000	قام الخبير الدولي بتقييم الشركة وإعداد تقرير فني عن خيارات الإحلال التكنولوجية. وتم تسليم التقرير وتجري حاليا مناقشات بشأن اختيار التكنولوجيا.
بنما	PAN/FOA/57/PRP/30	50,000	2,000	48,000	ستقدم مشاريع إعادة التحويل لقطاع الرغاي تمثيا مع المقرر 15/63 عندما تتاح بدائل للشركات الصغيرة والمتوسطة. ولا توجد أي أنشطة مقررة للتنفيذ في عام 2013.
باراغواي	PAR/FOA/57/PRP/21	60,000	16,970	43,030	ستقدم مشاريع إعادة التحويل لقطاع الرغاي تمثيا مع المقرر 15/63 عندما تتاح بدائل للشركات الصغيرة والمتوسطة. ولا توجد أي أنشطة مقررة للتنفيذ في عام 2013.
بيرو	PER/FOA/57/PRP/43	80,000	53,834	26,166	تم إعداد مشروعين استثماريين وعرضها على أمانة الصندوق المتعدد الأطراف. وتم الاتفاق على تأجيل هذين المشروعين خلال عملية الاستعراض.
أوروغواي	URU/FOA/57/PRP/52	60,000	51,562	8,438	من المقرر تقديم المشروع الاستثماري لقطاع الرغاي بالاشتراك مع المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في عام 2015.
المجموع	-	460,000	167,590	292,410	-

30 كشفت مراجعة البيانات المالية، حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2012، للمشاريع الجارية لإعداد خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية وعددها 8 مشروعات، عن وجود أرصدة مالية تقدر بنحو 292 410 دولارات أمريكية. غير أن تقرير اليونديبي يبين أن جميع الأرصدة المالية سيتم استخدامها بالكامل في عام 2013 في حين أن معظم إعداد المشروعات لا يمكن وضعه في صيغته النهائية قبل أن يتم حل القضايا التكنولوجية للمؤسسات الصغيرة والمتوسطة المحلية. ويجري تناول هذه المسألة في وثيقة التقرير المرحلي المجمع (UNEP/OzL.Pro/ExCom/70/10).

إعداد مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون

31 يقوم اليونديبي بتنفيذ ثلاثة أنشطة لإعداد مشاريع التخلص من المواد المستنفدة للأوزون.

32 وفيما يتعلق بالبرازيل (BRA/DES/57/PRP/288)، أفاد اليونديبي بأن البرازيل حاليا تقوم بتنقيح جدولها الزمني لتنفيذ برنامج إحلال أجهزة التبريد المنزلي لتلبية متطلبات قانون إدارة النفايات الصلبة الذي وافق عليه المؤتمر الوطني مؤخرا في عام 2011 وبه متطلبات تنظيمية محددة من القطاعات الفرعية الصناعية. ولوضع اللمسات الأخيرة على إعداد المشروع، تلزم بعض مدخلات إضافية. وأفاد اليونديبي أيضا بأنه يجري تحليل الآثار المترتبة على الموافقة على القانون. ومن المتوقع أن يقدم المشروع في عام 2014. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقرير حالة إضافي إلى الاجتماع الحادي والسبعين لرصد التقدم المحرز في أنشطة الإعداد للتخلص من المواد المستنفدة للأوزون في البرازيل (BRA/DES/57/PRP/288).

33 ولم يتم صرف أي مبالغ في إطار مشروع التخلص من المواد المستنفدة للأوزون في الهند (IND/DES/61/PRP/437) ولكن المشاورات مع أصحاب المصلحة كانت مستمرة في عام 2012. ومن المتوقع أن يكتمل بحلول الربع الرابع من العام 2013 إعداد مقترح المشروع. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقرير حالة إضافي إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن مشروع التخلص من المواد المستنفدة للأوزون في الهند (IND/DES/61/PRP/437) إذا لم يتم تقديم المشروع إلى الاجتماع المذكور.

34 وقد قدم مشروع الإعداد للمشروع التبدلي على إدارة بنوك المواد المستنفدة للأوزون وتدمير هذه المواد في جورجيا (GEO/DES/64/PRP/32) إلى الاجتماع 69 وتمت الموافقة عليه.

المشاريع الفردية الأخرى

35 يتناول هذا القسم المشاريع الفردية التي تعاني من حالات تأخير في التنفيذ وتخضع لإجراءات إلغاء المشروعات.

حالات التأخير في التنفيذ

36 هناك مشروعان يعانيان من التأخير في التنفيذ ويخضعان للرصد من قبل اللجنة التنفيذية. وقد تم تصنيفهما أيضا باعتبارهما واجها حالات تأخير في التنفيذ في عام 2011. وفي عام 2012، كان لدى اليونديبي عدد أقل من المشاريع المصنفة بأنها تعاني من التأخير في التنفيذ مما كان لديه في 2011، الذي صنفت فيه أربعة مشاريع على هذا النحو. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تلاحظ أن اليونديبي سوف يقدم تقريرا إلى الاجتماع الحادي والسبعين بشأن ما يصل إلى مشروعين بهما حالات تأخير في التنفيذ، وهذا يشمل المشروعين اللذين تم تصنيفهما على هذا النحو في عام 2011.

مشروعات تحويل أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات

37 يقوم اليونديبي بتنفيذ ثلاثة أنشطة في قطاع أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات، وأبلغ عن إحراز تقدم بشأنها على النحو التالي:

- في بنغلاديش (BGD/ARS/52/INV/26) والهند (IND/ARS/56/INV/423)، أفاد اليونديبي بأن كلا المشروعين يحرزان تقدما؛
- في باكستان (PAK/ARS/56/INV/71)، أكملت شركة جلاكسو سميث كلاين عملية شراء المعدات اللازمة لتصنيع أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات التي تعمل بالهيدروفلورو

ألكان. غير أنه يبدو أن "زافا"، وهي الجهة المستفيدة الثانية، لم تعد مهتمة بالاستمرار في المشروع. وعلى هذا الأساس، كانت الحكومة تتابع مع "زافا" بشأن إعادة الدفعة الأولى والبالغة 55 000 دولار أمريكي، وفقا لاتفاق الإزالة. ولم تقدم أي EUN لعام 2013. وسيتم الانتهاء من المشروع بحلول ديسمبر/كانون الأول 2013.

38 وقد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تطلب تقديم تقرير حالة إضافي إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن مشروع تحويل أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات في باكستان (PAK/ARS/56/INV/71) لمراقبة إعادة قيمة الدفعة الأولى البالغة 55 000 دولار أمريكي في إطار اتفاق الإزالة مع "زافا" وانخفاض المنصرف من الأموال الموافق عليها.

مشروع تعبئة الموارد

39 وتمشيا مع المقررين 4/69 (د) (2) و (3)، سوف يقدم اليونديبي بحلول الاجتماع الحادي والسبعين الوثائق التالية:

- نسخا من المقترحات أو وصفا للمشاريع التي بدأت العمل مع المبالغ المقدمة في إطار هذه المشاريع؛
- التقرير النهائي الذي يتضمن معلومات أكثر تفصيلا عن العمليات والنهج المستخدمة لتعبئة موارد إضافية، فضلا عن الدروس المستفادة المتعلقة بهذه العملية، ويضمن أنه قد أدرجت العناصر المبينة في القرارين 20/63 (أ) (2) و 4/68 (ج) (2) أدرجت، حالما تتوافر هذه المعلومات.

40 وعلاوة على ذلك، سيقدم اليونديبي تقريرا إلى اللجنة التنفيذية عن نتائج المشاريع الممولة من عملية تعبئة الموارد بعد أن يتم تنفيذها.

التوصيات

41 قد ترغب اللجنة التنفيذية في أن:

(أ) تحيط علما بما يلي:

- (1) التقرير المرحلي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي (اليونديبي) الوارد في الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/70/12؛
- (2) أنه لا تزال توجد أرصدة كبيرة لمشروع واحد لأنشطة المواد الكلوروفلوروكربونية كما هو مبين بالبنط الثقيل المائل في الجدول 1 من الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/70/12؛
- (3) أن رصيد المبالغ المتراكم يقدر بمبلغ 410 062 دولارا أمريكيا للأنشطة الأربعة لخطة إدارة غازات التبريد في بربادوس (BAR/REF/43/TAS/12)، وبروني دار السلام (BRU/REF/44/TAS/10) وملديف (MDV/REF/38/TAS/05) وسري لانكا (SRL/REF/32/TAS/15)، الموافق عليها حتى نهاية عام 2012؛

(4) أن اليونديبي سيقدم تقريراً إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن عدد يصل إلى مشروعين يعانين من حالات تأخير في التنفيذ وهذا يشمل المشروعين اللذين تم تصنيفهما على هذا النحو في عام 2011؛

(ب) تطلب ما يلي:

(1) تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين لرصد:

أ- مستوى الصفر للمبالغ المنصرفة وعملية شراء المعدات في خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في بليز، الموافق عليها منذ أكثر من سنة؛

ب- مستوى الصفر للمبالغ المنصرفة وتوقيع الاتفاق مع الشركات في خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في الهند، الموافق عليها منذ أكثر من عام؛

ج- مستوى الصفر للمبالغ المنصرفة والتوقيع على مشروع الوثيقة/خطاب الاتفاق لأربع خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية، وتحديدًا في بروني دار السلام، وكوبا، ونيبال، وسانت كيتس ونيفس، الموافق عليها منذ أكثر من عام؛

د- التوقيع على وثيقة المشروع والتقرير عن التقدم المحرز في تنفيذ مشروع التعزيز المؤسسي في البرازيل (BRA/SEV/66/INS/297)؛

هـ- رصد الأموال بالنسبة لأنشطة خطة إدارة غازات التبريد في بربادوس (BAR/REF/43/TAS/12)، وبروني دار السلام (MDV/REF/38/TAS/05)، وملديف (BRU/REF/44/TAS/10)، وسري لانكا (SRL/REF/32/TAS/15)؛

و- التقدم المحرز في تنفيذ المشروع ومعدلات صرف الأموال المعتمدة لمشروع الهالونات في الجمهورية الدومينيكية (DOM/HAL/51/TAS/39) وفي شيلي (CHI/HAL/51/TAS/164)؛

ز- التقدم المحرز في أنشطة الإعداد التخلص من المواد المستنفدة للأوزون في البرازيل (BRA/DES/57/PRP/288)، وفي الهند (IND/DES/61/PRP/437) إذا لم يقدم المشروع إلى الاجتماع الحادي والسبعين؛

ح- انخفاض معدلات صرف الأموال الموافق عليها وإعادة الدفعة الأولى بمبلغ 000 55 دولار أمريكي بموجب الاتفاق مع "زافا" في إطار مشروع تحويل أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات في باكستان (PAK/ARS/56/INV/71)؛

(2) تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين عن خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية الموافق عليها منذ أكثر من عام، والتي لم يسجل أي إنفاق لها في البلدان التالية: بوتان والسلفادور وجورجيا وملديف؛

(3) تقديم تقارير حالة إضافية إلى الاجتماع الحادي والسبعين لرصد المشاريع التالية نظرا لانخفاض معدلات صرف المبالغ المعتمدة:

- أ- خطة إدارة الإزالة النهائية في هايتي (HAI/PHA/58/INV/14)؛
- ب- خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في أنغولا، والبرازيل، وشيلي، ومصر، وغيانا، وإندونيسيا، وجامايكا، وماليزيا، والمكسيك، وبنما، وترينيداد وتوباغو؛
- ج- مشروع المبردات في البرازيل (BRA/REF/47/DEM/275) وكولومبيا (COL/REF/47/DEM/65).

Annex I

UNDP PROJECT IMPLEMENTATION BY COUNTRY

Country	Phased Out in 2012	Percentage of Planned Phase-out Achieved in 2012	Estimated Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Percentage of Funds Disbursed over Estimation in 2012	Percentage of Planned Projects Completed in 2012
Angola	0.0		50,318	14,112	28%	
Argentina	0.0		187,711	157,533	84%	100%
Armenia	2.2	100%	107,424	94,170	88%	0%
Bahamas (the)	0.0		0	0		
Bahrain	0.0		16,151	33,332	206%	100%
Bangladesh	0.0		912,802	930,899	102%	
Barbados	0.0		31,126	21,388	69%	
Belize	0.0		24,017	0	0%	
Benin	0.0		0	0		
Bhutan	0.0		28,000	0	0%	
Bolivia (Plurinational State of)	0.0		51,711	94,989	184%	
Botswana	0.0		0	0		
Brazil	48.7		3,481,065	1,330,532	38%	
Brunei Darussalam	0.0		149,221	167,868	112%	
Burkina Faso	0.0		0	0		
Burundi	0.0		0	0		
Cambodia	0.0		81,508	100,000	123%	
Cape Verde	0.0		1,135	0	0%	
Central African Republic (the)	0.0		0	0		
Chad	0.0		132,923	145,398	109%	
Chile	0.0		453,305	282,760	62%	100%
China	19.4		7,015,946	14,702,008	210%	0%
Colombia	63.7		1,810,660	2,847,081	157%	100%
Comoros (the)	0.0		612	0	0%	
Congo (the)	0.0		0	0		
Costa Rica	0.0		657,242	550,660	84%	
Cuba	6.0		856,387	157,241	18%	100%
Democratic Republic of the Congo (the)	0.0		63,323	21,499	34%	
Djibouti	0.0		1,828	0	0%	
Dominica	0.0		17,968	0	0%	
Dominican Republic (the)	3.7	100%	498,326	412,051	83%	100%
Ecuador	0.0		0	0		
Egypt	42.1		1,454,935	557,510	38%	
El Salvador	0.0		252,762	81,807	32%	100%
Eritrea	0.0		0	0		
Ethiopia	0.0		0	0		
Fiji	0.0		30,709	18,525	60%	
Gabon	0.0		0	0		
Gambia (the)	0.0		10,149	0	0%	
Georgia	0.0		122,359	45,434	37%	
Ghana	0.0		161,823	272,205	168%	100%
Global	0.0		78,877	46,793	59%	50%
Grenada	0.0		564	0	0%	
Guatemala	0.0		99,154	154,070	155%	
Guinea	0.0		0	0		

Country	Phased Out in 2012	Percentage of Planned Phase-out Achieved in 2012	Estimated Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Percentage of Funds Disbursed over Estimation in 2012	Percentage of Planned Projects Completed in 2012
Guinea-Bissau	0.0		80,641	93,707	116%	
Guyana	0.0		19,605	1,782	9%	
Haiti	0.0		64,091	1,574	2%	
Honduras	0.0		0	0		
India	0.0		741,164	769,661	104%	50%
Indonesia	0.0		1,757,878	107,656	6%	
Iran (Islamic Republic of)	0.0		940,081	755,947	80%	0%
Jamaica	0.0		130,542	29,631	23%	
Jordan	0.0		0	0		
Kenya	0.0		0	0		
Kyrgyzstan	0.0		14,726	9,275	63%	
Lao People's Democratic Republic (the)	0.0		0	0		
Lebanon	0.0		664,127	978,646	147%	0%
Lesotho	0.0		0	0		
Liberia	0.0		0	0		
Libya	0.0		0	0		
Malawi	0.0		1,058	0	0%	
Malaysia	0.0		2,269,711	705,816	31%	
Maldives	0.0		225,342	75,000	33%	
Mali	0.0		63,934	117,672	184%	
Mauritania	0.0		4,813	0	0%	
Mauritius	0.0		0	0		
Mexico	122.6		2,065,677	855,556	41%	100%
Mongolia	0.0		0	0		
Morocco	0.0		0	0		
Mozambique	0.0		960	0	0%	
Myanmar	0.0		0	0		
Nepal	0.0		8,000	20,000	250%	
Nicaragua	0.0		36	0	0%	
Niger (the)	0.0		0	0		
Nigeria	0.0		434,659	1,060,078	244%	67%
Pakistan	0.0		226,947	138,046	61%	
Panama	0.0		83,261	6,722	8%	
Paraguay	0.0		104,149	63,992	61%	100%
Peru	0.0		84,160	112,601	134%	100%
Philippines (the)	0.0		20,023	0	0%	
Region: AFR	0.0		6,442	5,467	85%	
Region: ASP	0.0		0	0		
Region: LAC	0.0		850,000	0	0%	
Republic of Moldova (the)	0.0		32,881	10,615	32%	
Rwanda	0.0		4,566	0	0%	100%
Saint Kitts and Nevis	0.0		38,000	0	0%	
Saint Vincent and the Grenadines	0.0		6,436	15,917	247%	100%
Samoa	0.0		12,893	0	0%	
Sao Tome and Principe	0.0		0	0		
Sierra Leone	0.0		20,141	0	0%	
Somalia	0.0		0	0		
Sri Lanka	0.0		187,723	111,295	59%	100%
Suriname	0.0		61,010	70,465	115%	

Country	Phased Out in 2012	Percentage of Planned Phase-out Achieved in 2012	Estimated Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Funds Disbursed in 2012 (US\$)	Percentage of Funds Disbursed over Estimation in 2012	Percentage of Planned Projects Completed in 2012
Swaziland	3.5		285,731	577,966	202%	
Syrian Arab Republic	0.0		480,786	0	0%	
Thailand	0.0		0	0		
Timor-Leste	0.0		38,448	30,000	78%	
Togo	0.0		1,908	1,379	72%	
Trinidad and Tobago	0.0		281,654	68,352	24%	100%
Turkey	0.0		18,639	21,537	116%	
Uganda	0.0		0	0		
United Republic of Tanzania (the)	0.0		62,573	33,524	54%	
Uruguay	0.0		189,082	164,629	87%	
Venezuela (Bolivarian Republic of)	0.0		74,105	151,078	204%	
Viet Nam	0.0		0	0		
Yemen	0.0		58,832	32,500	55%	
Zambia	0.0		25,916	0	0%	
Zimbabwe	0.0		0	0		
Grand Total	311.9	100%	31,585,392	30,437,951	96%	79%

EXECUTIVE COMMITTEE OF THE MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL

(70th Meeting, 1-5 July 2013, Bangkok)

UNDP PROGRESS REPORT NARRATIVE: 1991-2012

The following narrative is based on a database of 2,110 projects funded by the Multilateral Fund, which contains basic information on each project and their status of implementation as of 31 December 2012. However, some updates of activities which took place during the first quarter of 2013 are also included for information purposes, as agreed at last year's interagency coordination meeting that took place in Montreal in 2012. The database results in 11 summary tables which can be found at the end of this report, and which are referred to throughout this report.

As can be seen in the following sections, UNDP has disbursed US\$ 547,139,140 (88%) of the US\$ 623,363,064 million worth of projects that were approved under the Multilateral Fund since its inception in 1991. These programmes were supposed to eliminate 66,018 ODP T/year, of which 65,191 (99%) were phased out as of 31 December 2012. This demonstrates UNDP's important role in the success of MLF's assistance towards the elimination of Ozone Depleting Substances.

At the end of 2012, UNDP was active in 54 countries, of which 30 are low volume consuming (LVCs). All ongoing projects are implemented using the National Implementation modality, providing countries with larger country ownership. In addition, the year 2012 has been exceptionally challenging as tremendous effort had to be undertaken to formulate and implement HCFC Phase-out Management Plans (HPMPs) and Sector Plans for 44 out of 46 countries contained in our Business Plan, and of which UNDP is the lead agency in 28 countries. In 2013, there are only two remaining HPMPs (Mauritania and South Sudan), both of which will be submitted to the 71st meeting of the Executive Committee.

With the short time to implement HPMPs, there is a surge of workload for UNDP to meet the needs of so many A5 countries. This significant workload, which will continue for the next 2-3 years, comes at a time that preparation of Stage II HPMPs will need to be initiated. Despite this challenging situation, UNDP remains fully committed to step up their efforts to meet the increased workload and ensure that countries receive the assistance needed to be in compliance with all requirements of the Montreal Protocol.

We would like to draw the attention to the fact that guidelines for Stage II HPMP preparation activities and Stage II HPMPs will need to be approved quickly by the Executive Committee as many countries will be submitting their last tranche requests for Stage I in 2015.

I. PROJECT APPROVALS AND DISBURSEMENTS

A. Annual Summary Data (See table 1)

Table 1: "Annual Summary" shows the important summary data on the number of project approvals, corresponding budgets, ODP, and disbursement figures. The table highlights that, as of 31 December 2012, UNDP had a total of 2,204 approved projects under the Multilateral Fund, of which 94 had been canceled or transferred. Of the 2,110 remaining projects, 1,956, or 93% have

been completed. They are set to eliminate 66,018 ODP T/year, of which 65,191 ODP T (99%) have already been eliminated.

As of 31 December 2012, UNDP had received net project approvals of US\$ 623,363,064. (excluding support costs). Of these, UNDP, as of end-2012, had disbursed US\$ 547,139,140 excluding all obligations. This translates to 88% of approved funding. This is higher than last year's disbursement rate of 87%. Furthermore, an additional US\$ 693,820 of obligations were outstanding as of end-December 2012, representing orders placed but final payments not yet made. Out of these projects, 154 projects are currently ongoing corresponding to a budget of US\$ 132,619,635.

B. Interest and Adjustments

Preliminary interest income earned on MLF Resources in 2012 is US\$ 648,934. This amount should be considered indicative only as UNDP has not yet issued its final financial statements for 2012. Once the financial statements are issued, these will be submitted to the MLF Treasurer by the agreed deadline of 30 September. The difference, if any, between the provisional and final 2012 interest income can then be offset against UNDP project approvals in 2013.

C. Summary Data By Type and Chemical [CPG, DEM, INS, INV, PRP, TAS, TRA] (See table 2)

Table 2: Summary Data by Project Type presents an overview of the approvals by this type of project. It demonstrates that of the total amounts approved, 82% of the budgets were dedicated to investment projects, 5% to technical assistance projects, 6% to institutional strengthening and 3% to project preparation activities. The remaining 3% was dedicated to country programmes and demonstration/training activities.

D. Multi-Year-agreements (Table 3).

This table focuses on the multi-year agreements as a whole, rather than on the individual tranches contained in the large database. The table shows that 110 agreements worth US\$ 317,672,750 were allocated in principle to UNDP in multi-year agreements (without support costs) when all tranches are considered. US\$ 244,825,538 out of this total was already approved in individual tranches as of April 2013. Disbursements related to these programmes as of 31 December 2012 amount to US\$ 180,891,112 or 74% of the approved amount. Please refer to table 3 for detailed information on each agreement.

II. PROJECT COMPLETIONS SINCE LAST REPORT

A ODP Phased Out from Completed Investment Projects

A total of 46 investment projects phasing out 1822.7 ODP tonnes, comprising 1 in the aerosols sector, 10 in foams, 23 in phaseout plans, 8 in refrigeration, and 4 in the solvents and remaining sectors were completed between 1 January and 31 December 2012. The corresponding ODP tonnes phased out for these projects are 7.4 tonnes in the aerosols sector, 1483.8 in phaseout plans, 240.8 tonnes in the refrigeration sector, and 87 tonnes in the solvents and remaining sectors.

B. Non-Investment Project Completions Since The Last Report

A total of 8 non-investment projects, comprising 1 technical assistance activity and 7 institutional strengthening phases were completed between 1 Jan and 31 Dec 2012.

III. GLOBAL AND REGIONAL PROJECT HIGHLIGHTS

A. Global Projects: There are two on-going global programmes under implementation by UNDP:

1. GLO/SEV/68/TAS/316, the Core unit support (2013) programme approved at the 68th meeting of the Executive Committee, that covers the administrative costs of UNDP's Montreal Protocol Unit; and continuation of Core Unit support at a level that allows UNDP to provide the oversight, reporting and assistance needed to sustain the large programme is critical.

2. GLO/SEV/63/TAS/306. UNDP had received these funds to prepare four pilot demonstration projects in the refrigeration and air-conditioning manufacturing sector to examine technical interventions that improve energy efficiency, national policy and regulatory measures to sustain such interventions in order to maximize the climate impact of HCFC phase-out. A status report on the resource mobilization to maximize the climate benefits of HCFC phaseout was presented to the Executive Committee at the 69th meeting and the final report will be presented by the 71st meeting of the Executive Committee.

A short update is provided below:

- In collaboration with UNDP's GEF-Climate Change Mitigation team, a proposal was developed and submitted to GEF, for energy-efficiency enhancements in the Air Conditioning and Refrigeration Sectors in Indonesia. The proposal, under GEF's climate change focal area, and within Indonesia's STAR allocation, has a projected grant funding of about US\$ 5 million. The proposal is technically cleared by GEF Secretariat and is expected to enter the June GEF Work Programme
- UNDP is also in extensive engagement with private sector technology providers in the Foams, Air Conditioning and Refrigeration sectors, to precipitate additional investments for low-GWP and energy-efficient alternatives, through their subsidiaries in A5 countries.
- US\$ 1.7 million has been mobilized from the USA for demonstration and application of low-GWP and energy-efficient technologies in select sub-sectors in select countries (India, Indonesia, and Malaysia) in the Asia-Pacific region. Funds have already been transferred to UNDP. In addition to the technology demonstrations, the following are the expected additional outcomes:
 - Options for policies and regulations for sustaining technical interventions
 - Recommendations for accounting of climate benefits
 - Establishing benchmarks for costs and implementation timeframes

B. Regional Projects: All UNDP regional projects have been completed.

IV. PERFORMANCE INDICATORS

A. Results in 2012

Decision 41/93 of the Executive Committee approved the indicators to allow for the evaluation of performance of implementing agencies, with the weightings indicated in the table below. Annex IV of the report of the 66th meeting of the Executive Committee contained the UNDP's 2012 targets. One can see from the table below that UNDP fully met 5 out of 9 of its targets and that its score amounts to 92%.

Category of performance indicator	Item	Weight	UNDP's target for 2012	Result achieved in 2012	Score
1. Approval	Number of annual programmes of multi-year agreements approved versus those planned (new plus tranches of ongoing MYAs)	20	16	15 → 94% (see annex 2, 1)	18.8
2. Approval	Number of individual projects/activities (investment projects, RMPs, halon banks, TAS, institutional strengthening) approved versus those planned	20	15	14 → 93% (see annex 2, 2)	18.7
3. Implementation	Milestone activities completed (e.g. policy measures, regulatory assistance)/ODS levels achieved for approved multi-year annual tranches vs. those planned	20	12	11 → > 92% (see annex 2, 3)	18.3
4. Implementation	ODP phased-out for individual projects vs. those planned per progress reports	5	18.9	19.4 → > 100% (see annex 2, 4)	5.0
5. Implementation	Project completion (pursuant to Decision 28/2 for investment projects) and as defined for non-investment projects vs. those planned in progress reports	5	41	11 → 27% (see annex 2, 5)	1.3
6. Implementation	Percentage of policy/regulatory assistance completed vs. that planned	10	N/A	Two (2) so it was exceeded or > 100% (see annex 2, 6)	10.0
7. Administrative	Speed of financial completion vs. that required per progress report completion dates	10	On-time	66 finrevs out of 66 100% (see annex 2, 7)	10.0
8. Administrative	Timely submission of project completion reports vs. those agreed	5	On-time	> 100% achieved (12 PCRs submitted out of 9 planned -- see annex 2, 8)	5.0
9. Administrative	Timely submission of progress reports and responses unless otherwise agreed	5	On-time	100% achieved (see annex 2, 9)	5.0
TOTAL		100			92.1

B. Cumulative completed investment projects (Table 4)

NB: Unlike in the business plan reports, the category "investment projects" does not include the Recovery/Recycling TAS projects, nor MeBr demonstration projects.

As Table 4: Cumulative completed investment projects shows, a total of 1,048 investment projects have been completed, with a corresponding elimination of 57,618 ODP T. Of the US\$ 396,676,048 in their approved budgets in the sectors of Foam, Refrigeration, Phaseout Plan, Aerosol, Solvents, Fumigants, Halon, Process Agents, and Sterilants, 100% has already been disbursed. It took an average of 13 months from approval to first disbursement and 33 months from approval to completion. The overall cost-effectiveness of the projects to the Fund was \$6.88/kg. A breakdown of this group of projects is given by region, sector, implementation modality, etc.

C. **Cumulative completed non-investment projects (Table 5)**

As Table 5 shows, UNDP has completed 451 non-investment projects excluding project preparation assistance. Of the US\$ 68,193,908 in their approved budgets, 100% has been disbursed. It took an average of 13 months from approval to first disbursement and 40 months from approval to completion. A breakdown of this group of projects is given by region, type, sector, implementation modality, etc.

D. **Cumulative ongoing investment projects (Table 6)**

As can be seen in Table 6, UNDP has 87 ongoing investment projects in the sectors of Phaseout Plans, Foam Aerosol, Refrigeration, Fumigants, Process Agents, and Solvents, with corresponding budgets of US\$ 110,806,943. Of this amount, 44% has already been disbursed. It takes an average of 14 months from approval to first disbursement and an average of 45 months from approval to the estimated project completion. The overall cost-effectiveness of the projects to the Fund was \$31.10 /kg. A breakdown of this group of projects is given by region, sector, implementation modality, etc.

E. **Cumulative ongoing non-investment projects (Table 7)**

Table 7 shows that UNDP has 56 ongoing non-investment projects excluding project preparation assistance. Of the US\$ 21,202,692 in approved budgets, 45% has been disbursed. It takes an average of 13 months from approval to first disbursement and 43 months from approval to the estimated project completion. A breakdown of this group of projects is given by region, type, sector, implementation modality, etc.

V. STATUS OF AGREEMENTS AND PROJECT PREPARATION BY COUNTRY

A. **Agreements To Be Signed/Executed/Finalized**

Since UNDP has a standard legal agreement in place in each developing country that covers UNDP activities in that country, no additional legal agreement is required. There were no specific issues related to this in 2012.

B. **Project Preparation By Country, Approved Amount And Amount Disbursed (Table 8)**

Table 8: Project Preparation by Country, Approved Amount and Amount Disbursed, indicates active project preparation accounts. Of the ongoing 11 PRP projects listed with US\$ 610,000 in associated approvals, 35% has been disbursed. It should be noted that most of these activities relate to the preparation of HPMPs and the remaining balance would either be used for submitting sector plans and settling final invoices for HPMPs that were finalized in 2011/2012, or else returned to the MLF.

VI. ADMINISTRATIVE ISSUES (OPERATIONAL, POLICY, FINANCIAL, OTHER)

A. **Meetings Attended by UNDP in 2012**

From	To	Country	Meeting
15-Jan-12	19-Jan-12	Lebanon	Policy Support and Programme Oversight
31-Jan-12	3-Feb-12	Iran	Policy support and programme oversight
6-Feb-12	8-Feb-12	Canada	Inter-agency & coordination meeting
21-Feb-12	28-Feb-12	India	Policy support and programme oversight
11-Mar-12	16-Mar-12	Nigeria	Policy support and programme oversight
12-Mar-12	16-Mar-12	Brazil	Policy Support and Programme Oversight

13-Mar-12	16-Mar-12	Bangladesh	Policy support and programme oversight
18-Mar-12	23-Mar-12	Indonesia	Policy support and programme oversight
25-Mar-12	27-Mar-12	Malaysia	Policy support and programme oversight
27-Mar-12	30-Mar-12	Brazil	Policy support and programme oversight
26-Mar-12	31-Mar-12	Kyrgyzstan	Europe/CIS UNEP Ozone Network Meeting
7-Apr-12	14-Apr-12	Peru	Policy Support and Programme Oversight
14-Apr-12	19-Apr-12	Canada	66th meeting of Executive Committee
21-Apr-12	23-Apr-12	Dominican Republic	Policy Support and Programme Oversight
26-Apr-12	26-Apr-12	USA	Resource Mobilization for Climate Benefits and GEF Sec collaboration
22-Apr-12	29-Apr-12	Ghana	Policy Support and Programme Oversight
5-May-12	9-May-12	Iran	Policy support and programme oversight
2-May-12	12-May-12	Brazil	Policy Support and Programme Oversight
9-May-12	12-May-12	Turkey	Policy Support and Programme Oversight
12-May-12	15-May-12	Egypt	Policy Support and Programme Oversight
14-May-12	18-May-12	Bhutan	Joint SA/SEAP Network Meeting
28-May-12	1-Jun-12	Indonesia	Policy support and programme oversight
5-Jun-12	8-Jun-12	Trinidad & Tobago	Policy Support and Programme Oversight
10-Jun-12	16-Jun-12	Georgia	Thematic meeting of ECA network
11-Jun-12	19-Jun-12	China	Policy support and programme oversight
24-Jun-12	28-Jun-12	Mexico	Policy Support and Programme Oversight
13-Jul-12	27-Jul-12	Thailand	67th meeting of Executive Committee and OEWG
12-Aug-12	14-Aug-12	Cambodia	Policy support and programme oversight
26-Aug-12	29-Aug-12	Malaysia	Policy Support and Programme Oversight
27-Aug-12	31-Aug-12	Nigeria	Policy Support and Programme Oversight
29-Aug-12	1-Sep-12	Indonesia	Policy support and programme oversight
4-Sep-12	8-Sep-12	Egypt	Policy support and programme oversight
11-Sep-12	12-Sep-12	Dominican Republic	Policy Support and Programme Oversight
9-Sep-12	14-Sep-12	India	Policy Support and Programme Oversight
15-Sep-12	19-Sep-12	China	Policy support and programme oversight
19-Sep-12	22-Sep-12	Sri Lanka	Policy support and programme oversight
22-Sep-12	26-Sep-12	Djibouti	Joint Meeting of Regional ozone network meeting of Africa
28-Sep-12	28-Sep-12	Austria	Policy Support and Programme Oversight
30-Sep-12	4-Oct-12	Iran	Policy support and programme oversight
3-Oct-12	5-Oct-12	Panama	Joint Network Meeting for English and Spanish speaking LAC
9-Oct-12	12-Oct-12	Mexico	Policy Support and Programme Oversight
15-Oct-12	18-Oct-12	Thailand	Joint SA/SEAP Network Meeting
19-Oct-12	24-Oct-12	Indonesia	Policy support and programme oversight
30-Oct-12	31-Oct-12	Colombia	Policy Support and Programme Oversight
5-Nov-12	9-Nov-12	Brazil	Policy Support and Programme Oversight
10-Nov-12	17-Nov-12	Switzerland	24th MOP
20-Nov-12	22-Nov-12	Costa Rica	Policy Support and Programme Oversight
26-Nov-12	26-Nov-12	USA	GEF Sec coordination meeting on MLF/GEF links and related GEF 6 strategy
2-Dec-12	7-Dec-12	Canada	68th meeting of Executive Committee
11-Dec-12	15-Dec-12	Armenia	Policy Support and Programme Oversight

B. Other Issues.

There were no specific issues in 2012 that need to be addressed.

ANNEX 1: COUNTRY HIGHLIGHTS

JANUARY - DECEMBER 2012

UNDP has been at the forefront of innovative solutions for countries to address their Montreal Protocol compliance obligations. UNDP's work has resulted in market transformation for the introduction of environment-friendly products and corresponding policy and technological advances and has brought to countries access to emerging technologies, reduced energy bills for consumers, fostered innovation, and created a more equitable market for greener products, allowing indigenous manufacturers to maintain competitiveness.

The next section showcases several prominent examples showing the impact of UNDP's support at the country level.

Bangladesh

UNDP assisted Bangladesh in eliminating CFC usage at three locally-owned Metered Dose Inhalers (MDIs) manufacturing enterprises by using ozone-friendly alternatives. This project, which began in 2007, was successfully implemented and has resulted in eliminating 76.3 tonnes of CFCs (measured as ozone-depleting potential) while preserving local jobs and employment of local industry. More importantly, the non-CFC MDI inhalers will help the 7 million asthma sufferers in the country as a low cost medication, thereby significantly reducing the burden on the costs borne by patients suffering from asthma and chronic obstructive pulmonary disease (COPD). Having phased out CFCs in manufacturing MDIs, no CFCs under Essential Use Nomination process for manufacturing MDIs were requested by Bangladesh for the year 2013. Implementation of this project through a Performance Based Payment mechanism ensured smooth project implementation with a proactive role by Government and industry.

Colombia

With UNDP technical support and funds from the MLF, Colombia changed its MDI manufacturing and supply sector, and was the only national MDI manufacturer phasing out its CFC consumption while changing its product formulations and developing new CFC-free MDIs. This project was carried out quickly and efficiently thanks to the combined efforts of industry, government and UNDP. The technical assistance of UNDP's experts was instrumental in the technology transfer received by the company, which not only helped to achieve the elimination of CFC consumption, but also laid the foundation for building capacities in company and national levels that have allowed Colombia to supply CFC-free MDIs. This has resulted in access to state of art and more environmentally friendly medicines, especially for the vulnerable population that uses the public health network, not just in Colombia, but also in the Andean region.

Ghana

UNDP assisted the country to develop a unique integrated solution to HCFC phase-out, energy efficiency improvement, and the management of obsolete equipment, while providing new opportunities for green economy activities in Ghana. Under the implementation of the HPMP, and in collaboration with Italy's bilateral assistance, the focus has been on capacity building – technicians or customs officers – with adequate training equipment. Through the ODS disposal project, the national ozone unit has prepared to collect gases from end-of-life equipment, as well as stockpiles accumulated in previous ODS phase-out programmes and the future inputs from servicing operations. Thus, the other GEF-supported programmes of the Government aiming at replacing old refrigerators can be provided with a practical solution to the gases they are recuperating, ensuring that a comprehensive environmentally-friendly policy solution is

implemented. These activities are in coordination with a new national measure banning imports of second-hand refrigerators. This effort at the collection of harmful gases creates opportunities for local enterprises, in coordination with the global governmental strategy on energy and environment, to create green jobs in Ghana.

Maldives

In Maldives, servicing air-conditioning applications constitutes around 20% of their national HCFC consumption. This HCFC consumption is growing and given the corrosive atmospheric conditions in Maldives which is an island country, HCFC quantities used for servicing is very high. UNDP, as a part of its project for phasing-out HCFCs in Maldives, is working with the Government on implementation of low GWP, zero ODP “not-in-kind” solutions to eliminate the use of HCFC based air-conditioners. Through use of vapor absorption systems designed to suit local conditions, this approach would result in making available energy efficient air-conditioning to users. This project would not only help Maldives in moving towards a sustainable zero ODP, low GWP option in residential air-conditioning but also reduce the power demand at the national level. For this, UNDP also exploring possibility of securing funds, over and above funds available under the MLF, for implementing these solutions. This project will contribute to the overall “carbon neutral” approach adopted by Maldives.

Nigeria

UNDP, under the HPMP, continued supporting efforts at organizing the private sector in order to provide a steady, domestic supply of natural alternatives to HCFC-based products. It has provided support to one major Nigerian company in the foam sector, Vitapur, to set up the first system house in Nigeria. This will provide a natural replacement for HCFC 141b, i.e. methyl formate, to users in the foam market in Nigeria. This sets the stage for a lower domestic demand for HCFC 141b over the upcoming years when the phase-out of HCFCs will have to be achieved by the country. Moreover, in the refrigeration servicing sector, UNDP has supported the creation of the first distillation facility for producing small cans and cylinders of hydrocarbons to be used by service technicians, instead of low quality and potentially dangerous cooking gas, as is often the common practice today. This effort throughout the year has led to the facility being almost completed by Pamaque at the end of 2012, and it will be ready to initiate production in 2013. This provides a local solution which will increase the efficiency of equipment as well as the security for both technicians in the RAC sector as well as for individual customers.

Swaziland

UNDP continued its collaboration with the national ozone unit and UNEP to provide a low-GWP alternative to HCFCs at the Palfridge refrigeration manufacturing company, addressing the investment part of this HPMP. The company is now adopting hydrocarbon-based foam solution instead of HCFC 141b, which is not only distributed in Swaziland, but also in neighboring countries. Indeed, refrigerators are supplied to the whole Southern African Development Community (SADC). This is a unique case for a low volume consuming (LVC) country in which a MLF-funded conversion in production positively impacts neighboring markets, including non-LVC countries, resulting in the availability of environmentally-friendly equipment solutions to end users. Moreover, the company is committed to introduce the requirements of this new technology (including, in particular, best practices for safety) to all its customers. The complete phase-out of HCFC 141b in Swaziland will be achieved by 2013, thus contributing to the country achieving its HCFC phase-out target.

South - South cooperation

A part of the process of strengthening national capabilities is the ability to exchange knowledge and experiences. UNDP has fostered this exchange in the Montreal Protocol projects by promoting and facilitating contact between companies from the polyurethane foam sector, from systems houses to final

users. Prominent examples of this are the exchange of information and visits between system houses and manufacturers in the process of converting, or already converted, in **Mexico** with companies that are currently in the process of phasing out HCFCs in **Jamaica, Dominican Republic** and **El Salvador**. These interchanges promote knowledge sharing on the application of new technology and alternatives in the same regional context and facilitate the project implementation as companies learn about different aspects that have to be considered during the transition to HCFC alternatives.

ANNEX 2: Tables related to the Performance Indicators

1. Performance Indicator 1: MYAs

Approvals for National Plans and HPMPs are listed in the following table.

Country
Armenia
Brazil
Brunei
Colombia
China
Cuba
Egypt
Ghana
India
Iran
Mexico
Nepal
Nigeria
Peru
Uruguay

2. Performance Indicator 2: Individual Projects

The number of individual projects approved in 2012 are listed in the following table (excluding PRP).

MLF Number	Type	Short Title
BRA/SEV/66/INS/297	INS	Ozone unit support
COL/DES/66/DEM/82	DEM	ODS-Waste Demonstration project
CPR/SEV/68/INS/523	INS	Ozone unit support
GHA/SEV/67/INS/36	INS	Ozone unit support
GLO/SEV/68/TAS/316	TAS	Agency programme
IND/SEV/66/INS/444	INS	Ozone unit support
IRA/SEV/67/INS/206	INS	Ozone unit support
LEB/SEV/68/INS/77	INS	Ozone unit support
NIR/SEV/68/INS/134	INS	Ozone unit support
PAK/SEV/68/INS/82	INS	Ozone unit support
SRL/SEV/67/INS/42	INS	Ozone unit support
TRI/SEV/68/INS/29	INS	Ozone unit support
VEN/SEV/68/INS/122	INS	Ozone unit support

3. Performance Indicator 3: ODP milestones

11 milestones pertaining to ODP targets in MYAs were met.

Country	MLF Number	Short Title
Armenia	ARM/PHA/66/INV/09	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Brazil	BRA/PHA/68/INV/298	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Colombia	COL/PHA/66/INV/81	HCFC phase out plan (2nd tranche)
China	CPR/PHA/68/INV/525	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Cuba	CUB/PHA/68/INV/50	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Egypt	EGY/PHA/68/INV/117	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Ghana	GHA/PHA/67/INV/34	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Iran	IRA/PHA/68/INV/208	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Mexico	MEX/PHA/68/INV/165	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Nigeria	NIR/PHA/66/INV/132	HCFC phase out plan (2nd tranche)
Uruguay	URU/PHA/68/INV/58	HCFC phase out plan (2nd tranche)

4. Performance Indicator 4: ODP from individual projects.

The table below shows that UNDP has completed individual projects in 2012 which corresponds to a phaseout of 19.4 ODP tonnes.

	ODP Phased Out
2011 PR:	44,227.4
2012 PR:	44,246.8

Difference: 19.4

5. Performance Indicator 5: Projects completed in 2012.

The following 11 projects were completed in 2012:

MLF Number	Short Title
BRA/FOA/58/DEM/292	Pilot project methylal in foams (phase I)
ARG/SEV/59/INS/162	Institutional Strengthening: Phase 5
CUB/SEV/59/INS/43	Institutional Strengthening: Phase 7
GHA/SEV/62/INS/32	Institutional Strengthening: Phase 9
IND/SEV/60/INS/436	Institutional Strengthening: Phase 8
SRL/SEV/61/INS/38	Institutional Strengthening: Phase 8
TRI/SEV/50/INS/21	Institutional Strengthening: Phase 5
CHI/REF/48/INV/160	Terminal umbrella for manuf in refrigeration
COL/ARS/56/INV/71	Manufacturing of MDIs

COL/PAG/48/INV/66	CTC as process agent at Prodesal S.A.
GLO/SEV/65/TAS/310	Agency programme

6. Performance Indicator 6

In 2012, UNDP had not planned for any specific policy/regulatory assistance. However, the text below shows that such assistance was provided in Indonesia and Sri Lanka. Therefore, two instances occurred where policy/regulatory assistance was provided beyond what was expected in the approved programmes. Please see below for more information:

<p>Indonesia: Under this performance indicator, UNDP provided special policy assistance beyond the usual project implementation activities</p>	<p>Indonesia's HPMP Stage-I was approved in July 2011, in which Indonesia has targeted complete phase-out of HCFCs in the Air Conditioning (Mfg) and Refrigeration (Mfg) Sectors by 2018. In order to ensure that HCFC phase-out in these sectors takes place as planned and in addition, with lower-GWP alternatives, UNDP facilitated a partnership between Japan government, Indonesia government and industry from both countries in June 2011, to find alternative solutions for HCFC-22 and R410-a that are energy efficient and have lower GWP. In 2012, UNDP has provided further policy advice to Indonesia, for introducing appropriate regulations to sustain this transition, including possible controls on high-GWP substances. UNDP continued to support Indonesia on developing regulations to sustain transition to lower GWP alternatives.</p>
<p>Sri Lanka: Under this performance indicator, UNDP provided special assistance for implementation of HCFC consumption quotas and consumption controls for achieving their compliance targets.</p>	<p>Sri Lanka's HPMP Stage-I was approved in December 2010. Given the high-growth experienced by their economy since 2010, implementation of consumption controls on HCFCs were critical. In 2012, UNDP provided policy guidance to the country on implementation of HCFC quota system which takes into account both the economic growth and baseline HCFC consumption targets. The government has developed and has implemented the quota system from 2013. UNDP is also working with the Government in implementing policies for controlling the consumption of HCFCs in a systematic and phased-manner for reducing the population of HCFC based equipment.</p>

7. Performance Indicator 7: Final Revisions

Last year's database counted 66 projects operationally completed before 1 Jan 2012, which could have been financially completed in 2012. This year's database counts 66 projects for which a final revision was issued in 2012.

8. Performance Indicator 8: PCRs

100% achieved (12 PCRs submitted out of 9 PCRs scheduled for submission in 2012).

9. Performance Indicator 9

Progress Report produced on 1 May 2013 as required.